

DOHODA č. 76/2014

o spolupráci pri tvorbe medzinárodných noriem vypracúvaných v rámci IEC/SC 86C a IEC/SC 86B

Článok 1

Strany dohody

1.1 Úrad pre normalizáciu, metrológiu a skúšobníctvo Slovenskej republiky (ďalej len ÚNMS SR)

Štefanovičova 3

P. O. Box 76

810 05 Bratislava 15

IČO: 30810710

DIČ: 2020850711

Štatutárny zástupca:

prof. Ing. Jozef Mihok, PhD.

predseda ÚNMS SR

a

1.2 Sylex, s.r.o. (ďalej len „Sylex“)

Adresa: Mlynské Luhy 31

821 05 Bratislava

IČO: 31395091

DIČ: SK 2020330477

tel. číslo: 02 48201803

e-mail: sales@sylex.sk

Štatutárny zástupca:

Ing. Dušan Synak, CSc.

generálny riaditeľ a konateľ

v záujme aktívnej spolupráce pri tvorbe medzinárodných noriem, vypracúvaných v rámci

IEC/SC 86C a IEC/SC 86B

tak, aby sa pri ich tvorbe mohli presadzovať záujmy Slovenskej republiky rešpektujúc zákonom vymedzené právomoci oboch strán a oblasti ich pôsobenia, konajúc v súlade s Ústavou Slovenskej republiky, ústavnými zákonmi, zákonmi a ostatnými všeobecne záväznými právnymi predpismi uzatvorili túto dohodu:

Článok 2

Rozsah a obsah spolupráce

- 2.1 Obsahom spolupráce je zabezpečenie aktívnej práce Sylex v Medzinárodnej elektrotechnickej komisii (IEC), vypracúvanie pripomienok k návrhom dokumentov alebo odporúčaní na hlasovanie ku konečným návrhom noriem a ďalších dokumentov v rozsahu bodu 2.3.
- 2.2 Sylex vypracúva návrh stanoviska alebo zabezpečuje činnosti súvisiace s vypracúvaním pripomienok k dokumentom technických orgánov (TC/SC/WG) Medzinárodnej elektrotechnickej komisie (IEC), do ktorých bol na základe tejto dohody nominovaný, prípadne pripomienky obhajuje na zasadaní týchto technických orgánov a vyjadruje sa ku konečnému návrhu normy.
- 2.3 Zoznam technických orgánov (TC/SC/WG), k dokumentom ktorých Sylex vypracúva návrh stanoviska alebo odporúčania na hlasovanie spolu so zodpovedným pracovníkom Sylex za konkrétnu TC/SC/WG, je nasledovný:

TC/SC/WG	pracovník Sylex	e-mailová adresa	telefón
IEC/SC 86C	Ing. Tomáš Šalát	tsalat@sylex.sk	02 48201813 0903 435123
IEC/SC 86B	Ing. Ivan Golian	igolian@sylex.sk	02 48201807 0903 909918

Článok 3

Práva a povinnosti Sylex

- 3.1 Zodpovedný pracovník Sylex má právo sťahovať si pracovné dokumenty a návrhy medzinárodných noriem zo servera ÚNMS SR z adresy medzdok.sutn.sk do svojho počítača.
- 3.2 Sylex oznamuje kontaktnej osobe ÚNMS SR odboru technickej normalizácie (ďalej len „OTN“) zmenu zodpovedného pracovníka a jeho e-mailovej adresy a upresňuje zoznam TC/SC.
- 3.3 Sylex postupuje pri spracúvaní pripomienok podľa
- 3.3.1 § 6 zákona č. 264/1999 Z. z. o technických požiadavkách na výrobky a o posudzovaní zhody a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov,
 - 3.3.2 platných metodických pokynov na normalizačnú činnosť, najmä MPN 5 Spolupráca s medzinárodnými normalizačnými organizáciami ISO a IEC a ďalších pokynov ÚNMS SR OTN,
 - 3.3.3 smerníc ISO/IEC.
- Sylex pri riešení úlohy sleduje aktuálnosť všetkých dokumentov, s ktorými pracuje a uplatňuje ich pri činnosti podľa tejto dohody.
- 3.4 Povinnosťou pracovníka Sylex je preštudovať dokument a v spolupráci s príslušnou TK, ak TK existuje, sformulovať návrh pripomienok v anglickom jazyku a predložiť ho e-mailom kontaktnej osobe OTN na predpísanom formulári najneskôr 2 týždne pred hlasovaním alebo zasadaním technického orgánu Medzinárodnej elektrotechnickej komisie (IEC). ÚNMS SR pripomienky posúdi a e-mailom zašle stanovisko Sylex najneskôr 3 dni po doručení návrhu pripomienok. V prípade nesúhlasu s pripomienkami musí Sylex pripomienky s ÚNMS SR prerokovať a zaslať ÚNMS SR konečné znenie návrhu na posúdenie e-mailom najneskôr jeden týždeň pred termínom hlasovania alebo zasadania technického orgánu Medzinárodnej elektrotechnickej komisie (IEC).

- 3.5 Sylex sa zaväzuje dodržiavať ochranu autorských práv všetkých návrhov medzinárodných noriem, spracúvaných príslušným technickým orgánom Medzinárodnej elektrotechnickej komisie (IEC).

Článok 4

Práva a povinnosti ÚNMS SR

- 4.1 ÚNMS SR je povinný určiť svoju kontaktnú osobu pre Sylex.
- 4.2 ÚNMS SR je na žiadosť Sylex povinný s ním spolupracovať a metodicky ho usmerňovať.
- 4.3 ÚNMS SR je Sylex povinný sprístupniť pracovné dokumenty, dokumenty na verejné prerokovanie a dokumenty na hlasovanie príslušných technických orgánov.
- 4.4 ÚNMS SR je povinný rešpektovať technický obsah pripomienok, ak sú v súlade s touto dohodou. Ak spochybní správnosť alebo vhodnosť technických pripomienok, musí svoje stanovisko zaslať Sylex e-mailom najneskôr 3 dni po doručení návrhu pripomienok a prerokovať ho so Sylex najneskôr jeden týždeň pred termínom hlasovania alebo zasadania technického orgánu Medzinárodnej elektrotechnickej komisie (IEC). Konečné znenie odsúhlasených pripomienok kontaktná osoba OTN v stanovenom termíne zašle na sekretariát TC.

Článok 5

Skončenie dohody

- 5.1 Každý účastník dohody je oprávnený dohodu písomne vypovedať, pričom výpovedná lehota je dvojmesačná a začína plynúť prvým dňom mesiaca, ktorý nasleduje po mesiaci, v ktorom bola výpoveď doručená druhému účastníkovi dohody.
- 5.2 Každý účastník dohody je oprávnený odstúpiť od dohody s okamžitou platnosťou, ak druhý účastník dohody preukázateľne neplní povinnosti vyplývajúce z tejto dohody.
- 5.3 Odstúpenie od dohody musí byť písomné a je účinné dňom jeho doručenia druhému účastníkovi dohody.

Článok 6

Záverečné ustanovenia

- 6.1 Dohoda nadobúda platnosť dňom podpisu dohody oboma stranami dohody a účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia dohody v Centrálnom registri zmlúv (v súlade s § 47a, ods. 1 Občianskeho zákonníka).
- 6.2 Zásielka sa považuje za doručeníu aj vtedy, ak sa ju nepodarí doručiť prostredníctvom poštového podniku na adresu uvedenú v záhlaví tejto dohody a to dňom vrátenia zásielky zmluvnej strane.
- 6.3 Dohoda sa uzatvára na dobu neurčitú.
- 6.4 Táto dohoda môže byť menená, doplňovaná len formou písomných dodatkov podpísaných obidvoma účastníkmi dohody.
- 6.5 Právne vzťahy, ktoré nie sú v tejto dohode výslovne upravené, sa spravujú príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka, Obchodného zákonníka a ostatnými príslušnými

právnymi predpismi Slovenskej republiky. Rôzne výklady právnych otázok akéhokoľvek druhu sa budú riešiť v prvom rade vzájomnou dohodou.

6.6 Táto dohoda je vyhotovená v troch rovnopisoch, z ktorých jeden rovnopis je určený pre ÚNMS SR a dva rovnopisy pre Sylex.

V Bratislave dňa

30.10.2014

V Bratislave dňa

prof. Ing. Jozef Mihok, PhD.
predseda ÚNMS SR

Ing. Dušan Synak, CSc.
generálny riaditeľ a konateľ